Rapport d'activités 2022

Lestime
expressions lesbiennes

Sommaire

1. LE MOT DU COMITÉ 3

2. PRÉSENTATION DE LESTIME 4

Mission et objectifs 4

Organisation et fonctionnement 4

Lestime en réseau 5

Communication 6

3. BILAN 2022 7

4. PÔLES D'ACTIVITÉS 9

Pôle social 10

Service juridique

Pôle santé 10

Pôle militant 10

Pôle culturel 12

Pôle convivial 14

Mémoires LGBTIQ+ 18

Lestime, un espace d'accueil 23

Lestime dans les médias 24

5. PERSPECTIVES 2023 25

6. REMERCIEMENTS 27

7. COMPTES 28

1. Le mot du comité

Chères Membres, Chères Amies, Chères Partenaires,

Au cours de 2022, notre équipe n'a cessé de se mobiliser pour atteindre les objectifs de l'association et continuer à vous offrir son soutien et des prestations de qualité.

L'année 2022 a vu l'arrivée d'une nouvelle trésorière, Elisabetta Baserga, ainsi que le départ de notre co-présidente Vivianne Guye-Bergeret. Nous la remercions chaleureusement pour tout son travail et pour son investissement au cours de ces dernières années.

Le rayonnement de notre association s'inscrit aujourd'hui plus que jamais dans le paysage genevois et au-delà. À nous tous·x·tes de faire en sorte que cette belle énergie persiste. Mais nous ne pourrons y arriver qu'ensemble. C'est pour cela que le comité souhaite se rapprocher au plus près de vos besoins et vous proposer de nous rejoindre dans divers projets afin de nous soutenir et de faire vivre notre association.

Le comité

2. Présentation de Lestime

MISSIONS ET OBJECTIFS

Lestime s'adresse aux femmes* LBTIQ+ qui veulent s'engager, mais aussi à celles qui cherchent un espace protégé et inclusif

- Lutter en faveur de l'égalité par des réflexions et actions militantes, sociales et culturelle afin d'améliorer les conditions des femmes* LBTIQ+.
- Défendre les intérêts de ses membres qui feraient l'objet de discriminations multiples et intersectionnelles.
- Offrir aux femmes LBTIQ+ une structure d'accueil, d'écoute, d'information et de solidarité et fournir un espace pour dynamiser les échanges, les rencontres, les événements.
- Visibiliser l'histoire et la culture féministe et lesbienne et donner accès à notre centre de documentation féministe et LBTIQ+.
- Être présente et active dans les réseaux LGBTIQ+, Réseaux Femmes et Féministes, notamment de l'agglomération franco-valdo-genevoise et de Suisse romande.

ORGANISATION ET FONCTIONNEMENT

Les membres

L'association compte 140 membres qui viennent de Genève principalement mais aussi de Suisse romande et de France voisine. Leurs cotisations sont un soutien précieux pour l'association.

Le comité

Le comité avant l'Assemblée Générale du mardi 7 avril 2022 est composé de 3 personnes.

- **Carolina TOPINI,** co-présidente
- **Vivianne GUYE-BERGERET,** co-présidente
- **Alessandra ARBA,** trésorière

Depuis l'assemblée générale du 7 avril 2022, le comité est composé de 4 membres.

- **Carolina TOPINI,** co-présidente
- **Vivianne GUYE-BERGERET,** co-présidente
- **Elisabetta BASSERGA,** trésorière
- **Alessandra ARBA**

Vivianne GUYE-BERGERET a donné sa démission à la fin du mois de novembre 2022.

L'équipe

Laurence COURTOIS et **Christiane PARTH,** coordinatrices chacune à 40 %, travaillent en binôme, en lien étroit avec le comité pour assurer les prestations de Lestime dans le cadre de leur mission.

Béatrice NYAMEDJEU est chargée de l'entretien du local.

LESTIME EN RÉSEAU

RÉSEAU LGBT

- **Fédération genevoise des associations LGBT**
  Association 360, Dialogai, Lestime, ThinkOut
- **Pôle juridique - Association 360**
- **Fédération Romande des Associations LGBTIQ**
- **LOS - Organisation suisse des lesbiennes**
- **Les Klamydia's**
- **LWORK**
- **Antenne LGBTI - Genève EPO**
- **Asile LGBT**

RÉSEAU FEMMES

- **Réseau femmes :**
  Aspasie, Aux 6 logis, AVVEC, Camarada, CEFAM, Découvrir, F-Information, SOS-Femmes, Viol-Secours, Voie F
- **Projet Maison des Femmes***
- **l'Echappée**
  Association de soutien aux projets féministes

Lestime
expressions lesbiennes

RÉSEAU SOCIAL

- **Le CAPAS**
  Le Collectif d'Associations pour l'Action Sociale
  51 associations

RÉSEAU VILLE DE GENÈVE

Service Agenda 21 – Ville durable
Département des finances et du logement

- **IDAHOT**
  Journée internationale contre l'homophobie et la transphobie
- **Rencontre annuelle** avec les **associations et collectifs LGBTIQ+**
- **Rencontre annuelle avec les associations féminines et féministes**

RÉPUBLIQUE ET CANTON DE GENEVE

Département des finances et des ressources humaines (DF)

Département de la sécurité, de l'emploi et de la santé (DSES)

Bureau de la promotion de l'égalité entre femmes et hommes et de prévention des violences domestiques
BPEV

COMMUNICATION

La communication est une activité indispensable dans notre structure associative pour pouvoir atteindre tous les publics que nous visons, bénéficiaires de nos actions, partenaires, médias, bailleurs. Nos outils efficaces pour une large diffusion de nos activités sont :

- le site internet
- les réseaux sociaux
- les agendas mensuels
- les annonces – 10 parutions dans le magazine 360°, mensuel LGBTIQ*, régional
- les flyers
- les objets promotionnels, autocollants, stylos, etc…

Site internet : www.lestime.ch

Notre site est particulièrement apprécié pour son image militante et la fluidité de sa navigation. Le site est alimenté quotidiennement en fonction de :

- l'actualité, les activités et les événements de l'association
- l'actualité de la fédération des associations genevoises et romande LGBT
- l'actualité nationale, LGBTIQ* et féministe.

Fréquentation du site

Depuis début 2022, il y a environ 110 à 140 visites par jour avec comme principales pages consultées, l'Agenda puis Evénement et Actualité.

Réseaux sociaux

Lestime est très présente sur la toile avec Facebook, son Groupe Lestime et sa Page Lestime et sur instagram qui relaient les activités de l'association et qui proposent également des articles de fond, des partages sur l'actualité LGBTIQ* internationale ainsi que des relais concernant les activités de nos associations amies et alliées et bien évidemment nos événements qui sont régulièrement likés.

Facebook

Au 31 décembre 2022

La page Groupe fermé compte

1 170 membres

(1143 personnes au 31 décembre 2021)

Lien pour êtr e membre, avec acceptation au groupe :
https://www.facebook.com/groups/lestimegeneve

La page Groupe public compte

1 133 membres

(973 personnes au 31 décembre 2021)

https://www.facebook.com/lestimegeneve

Instagram

Au 31 décembre 2022

1 023 abonnés

(663 abonnés au 31 décembre 2021)

3. Bilan 2022

Au cours de 2022, Lestime a débuté un travail important de tri et de mise en valeur de son centre de documentation et d'archives et poursuivi ses projets en partenariat avec l'association Queer Code, le service Agenda-21 de la Ville de Genève et les Archives contestataires de Carouge/Espace femmes international (EFI). Ces projets ont permis le développement et le rayonnement du projet *Notre Histoire compte* sur la mémoire des mobilisations lesbiennes et féministes genevoises.

En 2022 nous avons collaboré avec les Archives contestataires dans leur projet « Radio Pleine Lune et ses "vies ultérieures" », avec la conception et production d'un podcast de 45 minutes intitulé « Radio Canicule, quand les lesbiennes chauffaient les ondes de Radio Pleine Lune ». L'épisode revient sur l'histoire de Radio Canicule, le « quart d'heure lesbien » produit par des militantes lesbiennes dont certaines étaient issues du groupe Vanille-Fraise, et diffusé sur la plage horaire de Radio Pleine Lune de 1990 à 1992. Notre podcast a bénéficié d'une large diffusion – à l'occasion des 100 ans de la Radio Suisse romande (RTS), à Lausanne, lors de l'émission « Faire entendre les ondes lesbiennes » ; à Radio Panik dans l'émission Chroniques Mutantes, en Belgique ; au Festival « Les yeux grands fermés » au Théâtre Saint Gervais à Genève ; à la Fête du slip. Festival des Sexualités et des Genres à Lausanne ; à Radio 40 à l'occasion de la journée internationale de la visibilité Lesbienne (26 avril 2022) – et a été nominé lors du Festival SONOHR Radio & Podcast qui s'est tenu les 24-26 février prochains à Berne.

On remonte dans le temps : le 30 novembre 2002, le Centre femmes Natalie Barney se rebaptise Lestime et inaugure ses nouveaux locaux au 5 rue de l'Industrie dans le quartier des Grottes. Pour célébrer l'événement, Catherine Gaillard, sa première présidente et une des premières figures politiques de Suisse romande à faire son coming-out, sollicite la vidéaste valaisanne Carole Roussopoulos pour réaliser un documentaire sur l'association intitulé « Qui a peur des amazones ? » (2003, 27 min)… Et oui, vous l'aurez compris, en 2022 Lestime a fêté ses 20 ans ! Un anniversaire important qui a mérité d'être chaleureusement célébré avec les personnes qui nous soutiennent et nous font confiance depuis de nombreuses années. Les célébrations se sont faites en deux temps. Dans un premier temps, nous avons organisé un apéro dinatoire dans notre local, précédé par des allocutions. Dans un deuxième temps, nous avons organisé une soirée dansante le vendredi 25 novembre en mixité choisie à L'iceBergues. Que de magnifiques souvenirs !

Toujours plus de communication

Des actions concrètes ont été menées pour renforcer la visibilité de Lestime :

- dans les médias
- sur les réseaux sociaux
- sur son site, grâce à la communication auprès de ses membres
- par sa présence dans les débats sur les thématiques lesbiennes et féministes
- à travers ses nombreux projets.

De partenariats anciens et nouveaux toujours plus nombreux :

- Queer code : pour la mémoire de nos lieux de fête et de militance passés et présents.
- Les Archives Contestataires de Carouge : pour un projet de podcast sur les émissions radiophoniques lesbiennes des années 1980-1990.
- La HEAD – Haute école d'art et de design de Genève, le collectif Rosa Brux, les Archives contestataires et Espace Femmes International (EFI) pour l'animation d'un atelier dans le cadre de l'exposition « Un fort courant chaud de lesbiennes perturbe l'ouest de la Suisse » réalisée à l'occasion des 50 ans du MLF-Genève dans l'espace LiveInYourHead du 7 au 28 mai 2022.
- La Ville de Genève : dans le cadre de la campagne IDAHOT 2022.
- L'Etat de Genève à travers l'octroi d'une subvention destinée au développement de la Consultation en Santé Sexuelle des FSF.

Une collaboration forte avec la Ville de Genève autour du pôle mémoires

Lestime reçoit depuis deux ans une subvention spécifique, intégrée désormais à notre subvention nominale, pour travailler sur les archives/mémoires et sur son centre de documentation. À la suite du travail réalisé par deux archivistes professionnelles en 2020, l'équipe de Lestime a poursuivi tout au long de 2022 le tri des ouvrages du centre de documentation. Aussi, les liens entre Lestime et l'Agenda 21 de la Ville de Genève en ce qui concerne les finances et les comptes se sont encore améliorés.

La représentation de Lestime à la Commission consultative sur les thématiques LGBTIQ+

Cette commission mise en place par le département de Nathalie Fontanet, conseillère d'Etat en charge des Finances et des Ressources Humaines et gérée par le BPEV (Bureau de la promotion de l'égalité et de prévention des violences) a pour objectif de mettre en place des actions concrètes en lien avec les thématiques LGBTIQ+. Les travaux de cette commission s'étendent de 2019 à 2023.

L'objectif principal de Lestime est de répondre pleinement à la mission que lui ont confiée ses membres. Le comité doit ainsi mettre en perspective les changements sociétaux qui se produisent (même au sein de la communauté lesbienne dans toutes ses composantes), se questionner sans cesse pour assurer sa mission pour le plus grand nombre d'entre elles*.

Tout le comité remercie infiniment ses membres pour la confiance qu'ielles lui accordent !

4. Pôles d'activités

L'ensemble des activités a pour vocation de créer des espaces de paroles pour les femmes LBTIQ+, de créer du lien social pour des personnes en situation d'isolement, ou tout simplement en désir de rencontres et d'échanges.

Chaque activité rassemble des publics différents, ce qui montre les diversités des expressions lesbiennes et oriente le choix des activités.

PÔLE SOCIAL

Permanence d'accueil

Pôle essentiel de l'association, porté par la présence dans le local, des 2 coordinatrices, 4 après-midis par semaine : appels téléphoniques, mails, visites, ….

Au total, 149 échanges qui prennent des formes et des orientations diverses, répartis de la manière suivante :

- **Informations sur Lestime…** demande sur les horaires d'ouvertures, les permanences, les activités, le déroulement des soirées, l'accessibilité, les inscriptions sur la liste de diffusion, les adhésions, etc…
- **Ecoute…** Isolement, envie de parler, aide car rejet, exclusion, non acceptation de son orientation sexuelle, coming out, questions trans*, parents d'enfants LGBTIQ+, etc…
- **Information sur le milieu LGBTIQ+…** demande sur les lieux de rencontres à Genève, les bars, La GenevaPride, des renseignements sur d'autres associations, etc…
- **Santé…** demande de noms de gynécologues LBTIQ friendly, renseignements sur l'adoption, sur la PMA, sur la GPA, etc…
- **Juridique…** demande sur les mariages entre femmes de nationalités différentes, les successions, sur l'asile en Suisse, le mariage pour Toute·x·s, etc…

Notre mission est d'accueillir et d'offrir une écoute aux personnes nous contactant puis de les orienter vers les structures adéquates.

Sur Genève, nous bénéficions d'un réseau de professionnel·le·x·s qui peuvent répondre aux interrogations des usagère·x·s et à leurs différentes préoccupations.

En 2022, au total 149 demandes, Ecoute / Accueil, réparties de la façon suivante :

Service Juridique

En partenariat avec l'association 360

Chiffres concernant les dossiers et demandes traités au service juridique concernant des personnes lesbiennes (membres ou envoyées par Lestime) en 2022 :

- Demandes droit de la famille/adoption : 9 – 18 %
- Demandes relatives à l'enregistrement du partenariat fédéral et à la conclusion d'un mariage (modification dès le 1er juillet 2022) : 10 – 20 %
- Demandes relatives à la dissolution de partenariat : 7 – 14 %
- Demandes relative à des autorisations de séjour : 11 – 22 %
- Changement de prénom/genre : 1 – 2 %
- Demandes autres (droit du travail, succession, AVS...) : 12 – 24 %

PÔLE SANTÉ

Ce pôle est en restructuration et la Consultation en Santé Sexuelle est en sommeil.
Lestime s'est rapprochée de l'Espace Santé du Réseau femmes pour accueillir plusieurs événements

Mardi 21 juin
Espace Santé Femmes* du Réseau Femmes,

« Le désir féminin, le plaisir. Parlons-en ! »

Rencontre entre femmes et personnes qui ont une vulve et un vagin, pour parler librement et sans tabou. Avec la projection de la vidéo « Vulvagina » réalisée par l'association Klamydia's, suivie d'échanges entre femmes sur cette thématique.
Avec la présence de Yvonne Iglesias, psychologue spécialiste en psychothérapie FSP et Sexologue.
13 personnes

PÔLE MILITANT

Mardi 26 avril

Dans le cadre de la journée internationale de la visibilité lesbienne

Sur radio-40.ch, diffusion du podcast de 33 minutes, réalisé par Lestime, Queer Code et le collectif Notre Histoire compte : « Radio Canicule, quand les lesbiennes chauffaient les ondes de Radio Pleine Lune »
Dès la tombée de la nuit, le jet d'eau de Genève a été illuminé aux couleurs du drapeau lesbien !

Lundi 9 mai

Soirée avec Rachele Borghi

La performeuse Rachele Borghi, géographe, maître de conférences à l'Université de la Sorbonne et porno-activiste militante, envahit l'espace de Lestime.
Elle étudie le rapport entre espace, genre et sexualité dans une perspective intersectionnelle à l'aide de l'épistémologie féministe. Une lecture performative et participative a ébranlée les murs de Lestime… !
25 personnes

IDAHOT

Dans le cadre de la campagne 2022 de la Ville de Genève – Service Agenda 21 – Ville durable
« Nos corps, nos fiertés » à l'occasion de la journée internationale de lutte contre l'homophobie, la biphobie et la transphobie du 17 mai.
https://www.ville-ge.ch/17mai-geneve/

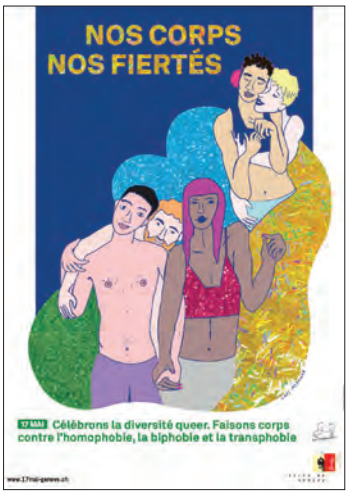
Samedi 14 mai

Atelier d'écriture avec Klimte

Ces ateliers proposent aux personnes LGBTIQ+ de déposer sur le papier un regard poétique sur les corps, d'exprimer les mots du corps ou encore de mettre les corps en mots. À l'issue des ateliers, les textes sont réunis pour former un recueil.
Vous pouvez consulter le recueil en format numérique. La version papier est disponible à Lestime
https://www.geneve.ch/fr/document/recueil-textes-illustrations-corps-fiertes

Durant le Festival Everybody's Perfect, le recueil a été présenté, à l'espace Hornung du Grütli, par des lectures des participant·ex·s, en présence d'un public nombreux, chaleureux et bienveillant.
45 personnes
www.klimte.com

Journée des stands des associations dans le hall d'Uni Mail



Samedi 25 juin

Pride 2022

Avec le slogan « LA NÉCESSITÉ DE RÉEXPLIQUER » a eu lieu à Bulle avec la participation de Lestime à la Marche des fiertés.

Jeudi 30 juin

« Féministes tant qu'il le faudra ! ». Un dialogue intergénérationnel

Marlyse Debergh et Carolina Topini, chercheuses féministes à l'Université de Genève, ont dialogué avec Rosangela Gramoni, militante féministe genevoise de la « première heure » qui a participé, entre autres, à la fondation du Mouvement de Libération des femmes (MLF), du Dispensaire des femmes (1978-1987
17 personnes

Du 7 novembre au 2 décembre

« Témoin de harcèlement sexuel dans l'espace public : Je peux agir ! »

Dans le cadre de la Campagne « Objectif zéro Sexisme dans ma ville ».
Avec cette campagne de sensibilisation, la Ville de Genève réaffirme son engagement à lutter contre le sexisme et le harcèlement et renforcer le droit de chaque personne à disposer sereinement de l'espace public.

PÔLE CULTUREL

Vendredi 28 janvier

Concert Yzabel Fournier

Montagnarde, activiste, lesbienne, féministe, marcheuse, et autres…, elle écrit et interprète ses chansons depuis 5 ans, en s'accompagnant avec sa guitare « Benoîte ».
Pour rendre un grand femmage à Anne Sylvestre, sa sœur de cœur et d'esprit, un an après son décès, le 30 novembre 2020, elle a interprété quelques-unes de ses chansons.
Lestime accueille ses textes engagés « pour mettre de la chanson dans nos malheurs et du bonheur dans nos chansons. »
17 personnes

Vendredi 4 mars

Soirée d'Harvey Clark / soirée drague

Consultation poétique (Klimte), une scène ouverte, speed dating amical, boum avec playlist participative... et une surprise.
Harvey Clark : Sous son apparence de charmant et magnifique célibataire, Harvey cache encore plus de qualités et beaucoup de militance.
11 personnes

Vendredi 1er avril

Soirée d'Harvey Clark / Cabotinage - Rire ou ne pas rire, telle est la question

On a parlé de comment faire des blagues non-oppressives et ensuite on s'est raconté des blagues parfois drôles. Luigi aime sortir la langue en fixant des inconnu·e·x·s. S'agite en général sur du 200 bpm à en perdre haleine et tente d'être autant un fantasme qu'un réconfort pour son public. Heureusement, Harvey le gentleman était là pour lui réapprendre les bonnes manières et la délicatesse par tous les moyens...
13 personnes

Vendredi 17 juin

Apéro poétique avec Klimte

Klimte vous accueille tour à tour pour une consultation poétique (5-10mn par personne) où, après avoir collecté des mots qui vous tiennent à cœur, iel vous crée en écriture automatique un poème sur mesure avec lequel vous pouvez repartir !
www.klimte.com
12 personnes

Mardi 23 août

Festival de cinéma de Douarnenez – Helvètes Underground

« (IN) TOLÉRANCES, IDENTITÉS, ÉGALITÉS : CHEMINEMENTS DES LUTTES LGBTQI+ EN SUISSE »

Débat

Que peut-on dire de l'histoire des minorités de genres et de sexualités en Suisse ? Des (non)droits, des (in) visibilités, des luttes au fil du temps dans les divers territoires et réalités suisses ? Quelles mémoires en construit-on ? Quelles formes de militantisme et quelles cultures LGBTQI+ se sont transmises ou pas ? Quels sont les enjeux d'aujourd'hui au regard du passé et des pays voisins dans une Suisse elle-même plurielle dans ses langues, cultures, décisions politiques locales et nationales ? Telles sont les questions qui motivent la tenue d'un débat en présence de trois invité·e·s.

Avec la participation d'Isabelle Salem Diego Sentis, militante lesbienne de Lestime et membre du collectif «Notre Histoire compte».
Thierry Delessert, historien à Lausanne.
Sylvie Cachin, réalisatrice et directrice du festival Queer de Genève, Everybody's Perfect.

Samedi 17 septembre

Atelier d'écriture et scène ouverte avec Klimte

Suite au succès du précédent atelier du 14 mai, organisé dans le cadre d'IDAHOT, Lestime a à nouveau accueilli l'artiste Klimte (iel) pour animer cet atelier et cette scène ouverte. Un moment pour les personnes LBTIQ+ de déposer sur le papier un regard poétique.
8 personnes

Vendredi 30 septembre

Reprise du ciné-club !!!

Après de nombreux mois ou l'écran est resté enroulé, le ciné-club a repris avec la projection du film « Les Larmes amères de Petra von Kant »,1972, de Rainer Werner Fassbinder.
15 personnes

Vendredi 14 octobre

Soirée poésie avec Souad Labizze

Souad Labizze, née à Alger en 1965, est une poétesse, romancière, anthologiste d'expression française. Son recueil de poèmes « Je franchis les barbelés » a reçu le Prix de la Poésie Méditerranée 2020.
Elle fait partie de ces femmes qui se sont exilées pour s'éloigner de la main mise patriarcale et exercer son droit à franchir les frontières et vivre où elle souhaite.
6 personnes

Vendredi 9 décembre

Création de cartes de vœux et consultation poétique avec Klimte

Klimte, invité·e régulier·e de Lestime, a proposé un moment convivial et créatif pour créer des cartes de vœux à l'aide du matériel à disposition : collages, dessins, tampons et autres.. Tout en offrant une consultation poétique.
26 personnes

PÔLE CONVIVIAL

Les soirées sont essentielles, car elles participent à faire vivre le lieu dans un esprit social d'échange et de bienveillance. Elles existent pour que les femmes puissent passer un moment convivial, se sentir en sécurité et parler ouvertement sans avoir peur des préjugés.

En 2022, ce pôle a été renforcé. 2 à 3 fois par mois, le local est ouvert et propose des formules conviviales de repas, mais pas que :

- **Buffet canadien :** apporter un petit plat, salé, sucré, à mettre en commun, partager.
- **Barbecue Party :** profiter de la terrasse, les soirs de beau temps.
- **Mets du Mois :** comme son nom l'indique, une fois par mois, un repas est préparé par une membre et le partage avec les participantes d'un soir.
- **Crêpe Party :** succès assuré !

Mais aussi….

- **Soirée jeux,** pour se détendre et rire ensemble.
- **Soirée Halloween,** buffet canadien, musiques et film… d'horreur !
- Et pour terminer l'année ensemble, un merveilleux **repas festif.**

NOUVEAUTE - Formule « Carte blanche à… »,

Afin que les membres s'investissent dans l'association, elles proposent et animent une activité, soirée, sortie… selon leurs idées et envies !

Dimanche 1er mai

Balade de la Croix de Rozon à Carouge

Cette balade longe le Salève puis suit la Drize, de près ou de plus loin, jusqu'au Rondeau de Carouge. Le terrain parcouru est varié, sentiers, petites routes de campagne, parties plus urbanisées.
4 personnes

Vendredi 22 juillet

Carte Blanche à… Françoise et Céline, soirée L*DANCE avec DJ Freelax

Pour inaugurer cette première « Carte blanche », Céline et Françoise nous ont invitées à une soirée festive. Buffet canadien, et danse
45 personnes

1er juillet et 2 septembre….

NOUVEAUTE DE L'ÉTÉ

La Canopée, quai Gustave-Ador, à Genève, est un pavillon de détente proposé par la Ville de Genève. Pour l'été 2022, la buvette de la Canopée est gérée par la Fédération genevoise des associations LGBT, rebaptisée pour l'occasion **La « QueerCanop ».**
Vivianne Guye-Bergeret, co-présidente, et Alessandra Arba, membre du comité, participent à la gestion du bar, ainsi que des membres de Lestime.
2 buffets canadiens se sont déroulé dans cet espace.

Dimanche 16 octobre

NOUVEAUTE
« Randonnée Aquarelle », marcher, observer, dessiner et peindre

Dans le Jura, vers la cabane de Rochefort, avec Birgit aux pinceaux et Valérie à la rando, une randonnée entrecoupée de pauses observation et dessin/peinture. Un doux moment de partage.
6 personnes

Vendredi 28 octobre

Soirée Halloween, « Carte blanche à …Céline »

Pour Halloween, Lestime se transforme en maison du grand frisson avec déguisements, danses et projection de « Le dernier train pour Busan » VF (Film de Zombies, Corée du Sud, 2016).
17 personnes

Dimanche 25 décembre

NOUVEAUTE - Brunch du jour de Noël

Pour toutes les personnes qui se sentent un peu seulexs durant ces périodes de fêtes de Noël, Lestime a proposé un brunch le dimanche 25 décembre.
12 personnes

Vendredi 18 novembre

Nous fêtons notre anniversaire…les 20 ans de Lestime!!!

Apéritif dinatoire et projection du documentaire de Carole Roussopoulos « Qui a peur des Amazones ? »

En présence de nombreux représentants des associations genevoises et suisses, du conseiller administratif en Ville de Genève, Alfonso Gomez, et de Thierry Apothéloz, conseiller d'Etat.

Le documentaire «Qui a peur des Amazones ?»a été réalisé peu après l'ouverture de Lestime en 2002. Il propose de nombreux témoignages sur le fait d'être lesbienne, avec comme fil rouge, le spectacle de Catherine Gaillard, (ancienne présidente de Lestime) *Les Amazones.* Les témoignages directs de celles qui sont en première ligne pour défendre les droits des lesbiennes, leur représentativité, leur visibilité.

https://www.dropbox.com/s/bnp9mftejm3f3iy/QUI%20A%20PEUR%20DES%20AMAZONES.mp4?dl=0

40 personnes

Photos : Bettina Jacot-descombes

Alessandra Arba, Carolina Topini, Elisabetta Baserga

Laurence Courtois

Christiane Parth, Carolina Topini

Thierry Apothéloz, Matthias Erhardt, Alfonso Gomez, Didier Bonny

Guillaume Mandicourt

Delphine Roux, Lorraine Hauenstein

Didier Bonny, Stephania Zourdos, Muriel Mosimann, Marc-Antoine Claivaz

Muriel Waeger

Céline Locatelli, Joana Michel

Yolanda Martinez

Vendredi 25 novembre

Les'Berg Party

Soirée festive pour fêter les 20 ans de l'association à l'IceBergues, une belle ambiance joyeuse… !!
142 personnes

MÉMOIRES LGBTIQ+

Dans le cadre du projet « Mémoires LGBTIQ+ » de la Ville de Genève
et du projet « Notre Histoire compte » de Lestime.

Depuis quelques années, la planète LGBTIQ se mobilise pour rassembler et organiser ses archives. Largement mises à l'écart de l'histoire « officielle », les minorités ont compris à quel point il était important de sauvegarder cette mémoire, pour la rendre visible et la transmettre. A travers la cartographie des lieux qui ont marqué notre histoire militante et festive à Genève, à travers la culture lesbienne principalement, nous vous proposons de contribuer à renforcer le fonds d'archives déjà déposé à Lestime.

Lestime organise des ateliers depuis 2018 et participe à divers événements en lien avec le projet « Mémoire LGBTIQ+ », en partenariat avec Queer code et Isabelle Sentis, initiatrice du projet Queer code (autour de la mémoire des femmes lesbiennes durant la 2e guerre mondiale) et intervenante régulière à Lestime.

Informations et programme sur www.geneve.ch/memoireslgbt
Le projet « Mémoires LGBTIQ+ » de la Ville de Genève vise à rappeler et visibiliser la riche histoire locale des mouvements et luttes LGBTIQ+. Avec le concours des associations genevoises, il contribue à la préservation et à la valorisation de cet héritage.

Informations sur le projet de Lestime : « Notre Histoire compte »
https://www.lestime.ch/activites/ateliers/

Le collectif « Notre Histoire compte » de Lestime est composé de :

- **Carolina Topini,** co-présidente de Lestime
- **Christiane Parth,** co-coordinatrice de Lestime
- **Isabelle Sentis,** chercheuse et fondatrice de Queer code, Queercode
- **Martine Cameroni,** documentaliste
- **Emilie Brusseaux,** développeuse numérique du collectif Queer code
- et de lesbiennes et personnes queers qui s'impliquent selon leurs disponibilités.

Vendredi 14 janvier

Buffet canadien des Chattes Sauvages

Qui se souvient des Bals des Chattes Sauvages ? Il y a eu La Bretelle, chez Gaston, chez Lili, Chez Brigitte, le Barbie ; Il y a eu aussi le Centre femmes, rue St-Georges, à Champel, au Lignon. Et aujourd'hui Lestime. Des années 70 à nos jours, chaque génération a eu ses endroits de militance et de fêtes. Une histoire très peu documentée, encore largement invisible, d'où l'importance de venir partager nos souvenirs, photos ou objets, autour d'un repas, avec accompagnement des bandes-sons vintage de ces années.
4 personnes

Samedi 15 Janvier

Atelier « Podcast »

2e partie de l'atelier du 20 novembre 2021, l'objectif de cet atelier est de découvrir les étapes clefs de la réalisation d'un podcast et de participer à la création de celui dédié aux émissions « Radio Canicule » et « Sapho revient », à travers le fonds numérisé par les Archives contestataires, et plus largement de mieux faire connaître une partie de l'histoire des lesbiennes à Genève au sein du projet Notre Histoire compte.
Atelier animé par : Florence Bruny recherchiste, documentaliste et Isabelle Sentis, de Queer code
6 personnes

RÉALISATION DU PODCAST

« Radio Canicule, quand les lesbiennes chauffaient les ondes de Radio Pleine Lune »

Podcast réalisé par Lestime, Queer code et le collectif Notre histoire compte, ainsi que les participantes aux 2 ateliers « Podcast » Émilie, Victoire, Lorraine, Nathalie, Noémie, Birgit et Corinne, et celles qui ont réalisés les émissions lesbiennes sur Radio Pleine Lune : Claire S., Rina N., Patricia M. et Barbara K.
Réalisation technique Florence Bruny
Durée 40 minutes.

23 mars 2022

1re diffusion sur Radio 40, à Genève.

Podcast
En partenariat avec les Archives contestataires
dans le cadre du projet de valorisation des archives de l'émission Radio Pleine Lune. « Radio Pleine Lune et ses vies ultérieures ».
Quatre émissions produites à partir de ces archives radiophoniques.
Programme détaillé : Archives_contestataires.
Le projet de numérisation, description et valorisation des archives sonores de Radio Pleine lune bénéficie du soutien de Memoriav, la Loterie romande, la Fondation Leenaards et Lush Charity pot.

Mercredi 2 mars

« Non non rien a changé, tout tout va continuer »

Au Nadir à Genève.
Quatre heures d'émission en direct autour et avec Radio Pleine Lune !
Réalisation : la radio « Du love révolutionnaire sur vous ».
Participation de Martine Cameroni et Christiane Parth avec diverse intervenantes et réalisatrices des émissions.

Vendredi 25 mars

« Prendre la parole, donner la voix : la radio comme outil de lutte féministe »

Table ronde - Evénement organisé par les Archives contestataires en collaboration avec Lestime.

Cinéma Spoutnik, à Genève et en direct sur https://radio-40.ch/
Participation de d'Isabelle Sentis, Christiane Parth, Carolina Topini, modératrice.
Rencontre entre des animatrices de Radio Pleine Lune / Radio Canicule / Ondes femmes – Viviane Gonik, Catherine Hess, Claire Sagnières -– et les productrices des émissions à partir des archives.podcasts, Glitter, Bichon, Bouh, Diadora, Lambda et Pantoufle.
70 personnes

DIFFUSION DU PODCAST

« Radio Canicule, quand les lesbiennes chauffaient les ondes de Radio Pleine Lune »

23 mars, 19h - **1ere diffusion sur Radio 40,** à Genève.
26 avril
A l'occasion de la journée internationale de la visibilité Lesbienne.
Radio 40.
19 au 22 mai
Fête du slip (Festival des Sexualités et des Genres) à Lausanne.
Radio 40 studio installé sur place avec rediffusions.
4 juin
Festival « Les yeux grands fermés ». Thème « prendre la tangente »
Théâtre Saint Gervais à Genève.
Participation de Florence Bruny, réalisatrice et Christiane Parth, co-coordinatrice de Lestime à une discussion avec le public.
11 juin
RTS – le LABO sur Espace 2 dans le cadre des diffusions extérieures d'œuvres sonores et radiophoniques produites par différentes structures francophones
25 juillet
Radio Panik dans l'émission Chroniques Mutantes, en Belgique
2 octobre
RTS - Extraits du podcast
A l'occasion des 100 ans de la Radio Suisse romande, à Lausanne.
Emission **« Faire entendre les ondes lesbiennes »** avec la participation du couple de journalistes lesbiennes Aurélie Cuttat et Christine Gonzalez réalisatrices du podcast « Voyage au Gouinistan » et participation de Florence Bruny, réalisatrice et Christiane Parth, co-coordinatrice à Lestime à une discussion avec le public.
➜ 26 février 2023
SONOHR Radio & Podcast Festival à Berne
Sélection à la compétition et présence d'Isabelle Sentis et Martine Cameroni.

Samedi 2 avril

Table ronde « De "mauvais" sujets politiques ? Les invisibles de l'histoire du féminisme »

Uni Dufour à Genève – Dans le cadre du Festival Histoire et Cité.

Quel décentrement permet la prise en compte des expériences des lesbiennes dont les luttes ont été trop souvent effacées ou réduites au silence ? Qu'est-ce qui change quand on écrit l'histoire féministe du point de vue des « mauvais » sujets politiques ? Réfléxions autour de ces mécanismes en montrant comment les archives minoritaires peuvent contribuer à émanciper nos mémoires et à imaginer de nouvelles formes de transmission.
Intervenantes : Ilana Eloit, Pauline Gonthier, Christiane Parth – Modération : Carolina Topini, Elise Escalle
En partenariat avec l'Institut des études genre.
Info : https://histoire-cite.ch/programme/de-mauvais-sujets-politiques-les-invisibles-de-lhistoire-du-feminisme/
35 personnes

Vendredi 20 mai

Soirée rencontre-débat « Archives vivantes et partages des luttes »

Evénement co-organisé avec Lestime – HEAD à Genève

Dans le cadre de l'exposition des 50 ans du MLF, « Un fort courant chaud de lesbiennes perturbe l'ouest de la Suisse », exposition, créée par Rosa Brux en collaboration avec les étudiant·es du Master Trans de la Haute école d'art et de design (HEAD) de Genève, en partenariat avec Espace Femmes International et les Archives contestataires.
Faire connaître une partie de l'histoire des lesbiennes à Genève au sein du projet « Notre Histoire compte ».
Appel à contribuer à alimenter la cartographie et à renforcer le fond d'archives déjà déposé à Lestime.
Présentation et animation, Isabelle Sentis. La soirée s'est conclue par un repas partagé.
Un certain nombre d'archives ont pu être déposées aux fonds que constitue Lestime avec le projet « Notre Histoire compte ».
20 personnes

Samedi 20 mai

Exposer le passé – Enjeux historiques, mémoriels et muséographiques pour Genève.

Théâtre Saint-Gervais à Genève
Journée d'étude et de débats, organisée par les Archives contestataires, l'Atelier interdisciplinaire de recherche, le Collège du travail et Rosa Brux.
Table ronde et discussion avec quelques acteurs et actrices des mouvements sociaux et la participation de **Carolina Topini,** co-présidente de Lestime

Réalisation du jeu video

«ToutEx à la Goudou Manif»
la Goudou Manif a 40 ans, ça se fête en jouant !

A l'occasion du mois de l'Histoire LGBTQI, Lestime et Queer code avec le soutien de la Ville de Genève.
Création du jeu vidéo dédié aux 40 ans de la 1ere manifestation lesbienne de Suisse Romande: la Goudou Manif de mai 1982 à Genève et à la valorisation des archives de cette mobilisation.
Cette démarche s'inscrit dans l'histoire des queer games et du pixel art
Concepteuricex: Emilie Brusseaux dite «Paulette» et Isabelle Sentis de Queer code.

Samedi 15 octobre

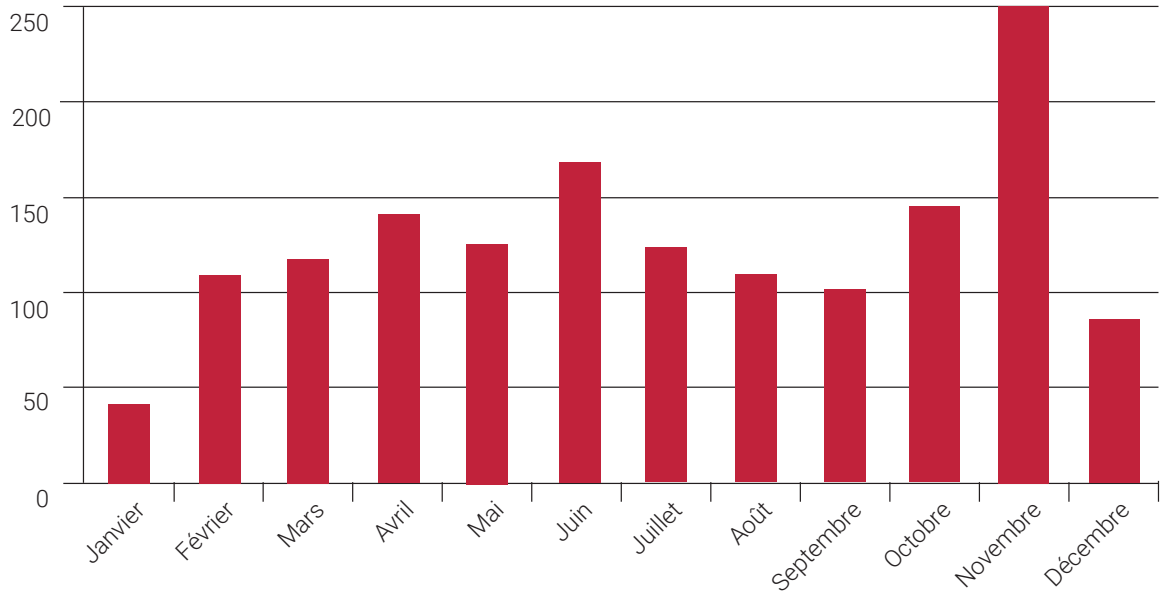
Lancement du jeu et atelier autour des archives lesbiennes

Bibliothèque de la Cité à Genève.
En présence des concepteuricex : Paulette, Isabelle Sentis et Christiane Parth.
Découvrir les coulisses de la création de ce jeu vidéo et les archives de cette manifestation qui sont présentées lors de cette narration vidéoludique, ainsi que d'autres archives plus contemporaines qui font partie du jeu. Possibilité de jouer à ce jeu et à d'autres queer games, l'occasion de découvrir ensemble un pan de l'Histoire LGBTQI de Genève.
20 personnes
https://www.numeriquebm.ch/les-goudous-jouent/

LESTIME, UN ESPACE D'ACCEUIL

Le local de Lestime accueille de nombreuses associations amies : La Fédération Genevoise des associations LGBT, Totem, Espace Santé Femmes* du Réseau Femmes, le 2e Observatoire, la chorale des Nananère, les sans pagEs, Focus Group (rencontre étudiant·ex·s) et Asile LGBT.
Tous ces noms à découvrir sur l'illustration ci-dessous.

Occupation du local en 2022
Nombre de personnes



Outre notre présence dans le tissu associatif, nous mettons à disposition nos locaux pour accueillir des associations amies ou des groupes de travail. Cet espace très fonctionnel, agréable à vivre, est très apprécié par les pratiquantes du lieu.

LESTIME DANS LES MEDIAS

AVRIL

Les « mauvais sujets d'un juste combat »
Le Courrier, 11 avril 2022 – Dominique Hartmann
Christiane Parth, co-coordinatrice de Lestime
https://www.lestime.ch/wp-content/uploads/2022/04/HistoireCiteCourrier-scaled.jpg

JUIN

« Yeux fermés, la tête dans les luttes »
Le Courrier, 7 juin 2022 – Roderic Mounir
Evocation du podcast réalisé par Lestime
« Radio Canicule, quand les lesbiennes chauffaient les ondes de radio Pleine Lune ».
https://www.lestime.ch/wp-content/uploads/2022/06/ArtcleCourrier7juin.jpg

NOVEMBRE

« 2002-2022 : la lutte pour la visibilité et contre les inégalités continue pour Lestime »
Magazine 360° – Laure Dasinieres
A l'occasion des 20 ans de Lestime, interview de Vivianne Guye-Bergeret, co-présidente et Christiane Parth, co-coordinatrice de Lestime
https://www.yumpu.com/fr/document/read/67352603/360-magazine-novembre-2022

5. Perspectives

L'année 2023, sera une année de consolidation des projets déjà existants et de mise en œuvre de nouveaux projets.

Nos mots clé : continuité/changement, inclusivité, projets, collaborations

Nous souhaitons cette année porter une attention particulière à l'inclusivité au sein de notre communauté. Comment signifier à toutes les personnes LBTIQ+ qu'elles sont bienvenues à Lestime et qu'elles peuvent y trouver leur place ? Nous n'avons pas une réponse toute faite, mais nous voulons continuer d'y réfléchir en tant que membres du comité. Nous savons que nos vécus, nos expériences et nos identifications peuvent être différentes, mais nous savons aussi qu'il est possible d'ériger des ponts, plutôt que des barrières entre ces multiples différences. De nombreuses femmes, féministes et lesbiennes avant nous, nous ont appris que les différences ne sont pas quelque chose à craindre mais à reconnaître et valoriser. Nous savons que forger des coalitions et des complicités à travers nos différences est un travail qui ne va pas de soi. Il demande de l'énergie, de l'empathie, du courage et de la résilience. Nous croyons que notre communauté est avant tout une communauté basée sur l'engagement politique et une éthique du soin de l'autre. En 2023 Lestime souhaite continuer à porter le changement commencé en 2022 pour faire face aux défis féministes actuels. Ce changement se fera sur la longue durée et sera accompagné par nous toutes*, dans la continuité de nos engagements antérieurs en faveur de la lutte LGBTQ+ et féministe. Nous avons besoin de renforcer notre communauté et d'y inclure des nouvelles/nouveaux membres (notamment issues des jeunes générations) afin de préparer une nouvelle relève féministe et lesbienne.

Les projets mentionnés ci-dessous sont les principaux que nous souhaitons mettre en avant tout au long de l'année. Par le biais de ces projets et de ces collaborations multiples, nous continuons à nous impliquer dans notre mission première : la lutte féministe contre les discriminations lesbophobes et sexistes ainsi que la promotion de la visibilité des femmes LBTIQ+. Nous continuerons nos collaborations et partenariats avec les associations sœurs : la Pride, Dialogai et les Klamydia's pour le pôle santé, l'association 360 pour le pôle juridique, le Festival LGBTIQ+ « Everybody's Perfect », sans oublier notre pôle festif qui nécessite d'être renforcé après deux ans de pandémie… Notre présence continue d'ailleurs à être fidèle au sein de la Fédération des associations LGBTIQ+ genevoise et romande ainsi qu'au sein du Réseau Femmes.

La poursuite d'une consultation en santé sexuelle

Manque d'informations, clichés, perceptions biaisées des gynécos… La santé sexuelle des femmes lesbiennes et bisexuelles est encore trop souvent négligée par le milieu médical. Encore aujourd'hui, ce sont les associations féministes et LGBTQI + qui prennent le relais des institutions pour produire des données et s'engager dans la prévention.

Notre projet pionnier de consultation en santé sexuelle, lancé le 8 mars 2021 en partenariat avec Dialogai, se poursuivra, nous l'espérons, avec une nouvelle orientation afin de mieux répondre aux attentes de la population visée. Nous sommes actuellement en train de repenser le cadre du projet et chercher des nouvelles personnes compétentes qui pourraient nous aider à porter ce projet d'envergure.

Visibiliser et transmettre l'histoire de nos luttes

L'histoire participe à la construction de notre identité. Elle a intimement à voir avec la manière de se penser et de s'inventer, de vivre et de lutter, avec le « je » et le « nous » dans lesquels nous nous reconnaissons. Nos identités sexuelles et politiques se façonnent à partir des conditions de possibilité héritées du passé. Se saisir des archives, c'est refuser d'être dépossédés de notre histoire. Archiver, c'est se donner du pouvoir.

Forte de ces convictions, Lestime poursuit son projet « Nos lieux, nos fêtes, nos combats : notre histoire compte », commencé dans le cadre de la campagne 2019 de la ville de Genève « Mémoires LGBTIQ+ » en partenariat avec l'association Queer Code. Le projet a pour but de mettre en valeur l'histoire des lieux de sociabilité et de militance lesbiens à Genève des années 1970 à nos jours, dans un souci de transmission transgénérationnelle. Lestime continuera à lancer régulièrement des appels à contributions pour collecter des archives privées et organisera des ateliers pour apprendre nous-mêmes à devenir des « glaneuses » d'archives et de mémoires. L'objectif est de réunir non seulement des archives papier mais aussi des témoignages oraux.

Inauguration de notre centre de documentation

En poursuivant notre engagement de 2022, un des objectifs pour 2023 est l'inauguration et la mise en valeur de notre nouveau centre de documentation, qui compte plus de 1 000 ouvrages sociologiques et/ou militants et plus de 200 DVDs. Ce travail, commencé en 2021 par deux professionnelles de la documentation et de l'archivage, s'est poursuivi en 2022 et va perdurer en 2023 grâce à des membres et amies bénévoles de l'association compétentes en littérature féministe et LGBTQ+. Lors de l'aboutissement de ce travail, le comité de Lestime souhaite organiser une soirée festive et culturelle d'inauguration.

Renforcement du pôle convivial

Le pôle convivial est celui qui a souffert le plus pendant les deux ans de pandémie. Pour cette raison, le comité souhaite donner un nouvel élan aux activités conviviales et festives durant ce 2023, organisant régulièrement des soirées festives à l'extérieur. Nous souhaitons par ailleurs continuer à proposer à nos membres des soirées « carte blanche » pour pouvoir animer ces soirées selon leurs envies.

6. Remerciements

Le comité tient vivement à remercier :

- Les membres de Lestime,
- Les membres d'honneur,
- L'équipe : Laurence Courtois, Christiane Parth et Béatrice Nyamedjeu,
- La Fédération Genevoise et Romande des associations LGBT,
- Toutes les associations amies et sœurs, proches et lointaines,
- Le Réseau Femmes
- Et toutes les personnes bénévoles qui ont participé de près ou de loin au rayonnement de Lestime
- Le conseil municipal de la Ville de Genève,
- La ville de Genève, le Service Agenda 21 – Ville durable,
- L'Etat de Genève pour la constitution de la commission consultative sur les thématiques LGBTIQ+

AVEC · LE · SOUTIEN · DE · LA VILLE · DE · GENÈVE

7. Comptes

Association Lestime

Bilan
au 31 décembre 2022
avec chiffres de l'année comparative
En francs suisses

ACTIFS	Notes	2022	2021
Actifs circulants			
Liquidités		57 259	31 381
Stock boissons		633	1 160
Comptes de régularisation actif	6	4 295	6 271
Total actifs circulants		**62 187**	**38 812**
Actifs immobilisés			
Garantie de loyer		7 724	7 724
Total actifs immobilisés		**7 724**	**7 724**
TOTAL ACTIFS		**69 911**	**46 536**

PASSIFS			
Capitaux étrangers à court terme			
Créanciers sociaux		391	268
Comptes de régularisation passif	7	17 054	9 351
Total capitaux étrangers à court terme		**17 444**	**9 620**
Fonds propres			
Résultat reporté		36 917	26 091
Résultat de l'exercice		15 550	10 826
Total fonds propres		**52 467**	**36 917**
TOTAL PASSIFS		**69 911**	**46 536**

Association Lestime

Compte de résultat
Exercice du 1er janvier au 31 décembre 2022
avec chiffres de l'année comparative
En francs suisses

REVENUS D'EXPLOITATION	*Notes*	2022 Réalisé	2022 Budget	2021 Réalisé
Subventions				
Subvention Ville de Genève		148 900	148 900	148 900
Subvention Etat de Genève		–	6 000	10 000
Subvention Etat de Genève - part à utiliser en 2022		–	–	-5 000
Total subventions		**148 900**	**154 900**	**153 900**
Autres produits				
Ventes, revenus d'activités		7 252	3 000	1 942
Variation de stock		-527	–	250
Cotisations et dons		7 945	7 500	9 581
Autres revenus		454	–	70
Total autres produits		**15 124**	**10 500**	**11 843**
TOTAL REVENUS D'EXPLOITATION		**164 024**	**165 400**	**165 743**
CHARGES D'EXPLOITATION				
Charges directs d'activités et de projets				
Charges directs d'activités et de projets		22 938	35 200	27 918
Total charges directs d'activités		**22 938**	**35 200**	**27 918**
Charges de personnel				
Salaires		62 512	63 000	64 626
Charges sociales		7 745	7 800	8 290
Indemnités APG		–	–	-681
Autres charges de personnel		442	1 500	1 147
Total charges de personnel		**70 699**	**72 300**	**73 383**
Frais généraux				
Frais de locaux		31 742	32 500	32 522
Frais aménagement, déménagement		1 086	1 000	–
Frais administratifs		2 251	2 500	2 470
Frais informatiques		2 470	4 500	3 942
Honoraires comptabilité et révision		9 487	10 000	9 601
Frais AG		297	–	–
Frais de communication, déplacement et représentation		7 393	7 200	4 893
Frais bancaires et financiers		111	200	189
Total frais généraux		**54 837**	**57 900**	**53 617**
TOTAL CHARGES D'EXPLOITATION		**148 474**	**165 400**	**154 917**
RESULTAT NET DE L'EXERCICE		**15 550**	**–**	**10 826**

GAS Global Audit Services SA, Genève

Rapport de l'organe de révision sur le contrôle restreint
à l'Assemblée générale des membres de
l'Association Lestime, Geneve

Genève, le 27 mars 2023

En notre qualité d'organe de révision, nous avons contrôlé les comptes annuels (bilan, compte de résultat et annexe) de l'Association Lestime, Geneve pour l'exercice arrêté au 31 décembre 2022.

La responsabilité de l'établissement des comptes annuels incombe au comité de l'association alors que notre mission consiste à contrôler ces comptes. Nous attestons que nous remplissons les exigences légales d'agrément et d'indépendance.

Notre contrôle a été effectué selon la Norme suisse relative au contrôle restreint d'EXPERTsuisse. Cette norme requiert de planifier et de réaliser le contrôle de manière telle que des anomalies significatives dans les comptes annuels puissent être constatées. Un contrôle restreint englobe principalement des auditions, des opérations de contrôle analytiques ainsi que des vérifications détaillées appropriées des documents disponibles dans l'entreprise contrôlée. En revanche, des vérifications des flux d'exploitation et du système de contrôle interne ainsi que des auditions et d'autres opérations de contrôle destinées à détecter des fraudes ou d'autres violations de la loi ne font pas partie de ce contrôle.

Lors de notre contrôle, nous n'avons pas rencontré d'élément nous permettant de conclure que les comptes annuels ne sont pas conformes à la loi suisse et aux statuts.

GAS Global Audit Services SA

Catherine Minder-Reynard
Expert réviseur agréée
Réviseur responsable

Alain Gimmi
Expert réviseur agréé

Annexes : comptes annuels

Rue Ferrier 14 · CH-1202 Genève · T +41 (0)22 737 0150 · F +41 (0)22 737 0151 · info@gas-sa.ch · www.gas-sa.ch
EXPERT SUISSE et Membre FIDUCIAIRE | SUISSE
TVA n° CHE-100.365.732 TVA

LESTIME
5, rue de l'Industrie
CH-1201 Genève

Tél : +41 (0)22 797 27 14
Fax : + 41 (0)22 797 27 18

Site Internet : www.lestime.ch
E-mail : info@lestime.ch

Lestime
expressions lesbiennes